



# Kraszna

2004. MÁJUS VIII. ÉVFOLYAM 5. SZÁM

KULTURÁLIS KIADVÁNY

## TISZTELT KRASZNAI POLGÁRTÁRSÁK !



Kraszna község elindult azon az úton, amely hozzá illik, mégpedig a fejlődés útján és, az utolsó néhány évben sok megvalósítást hagytunk hátunk mögött. Megemlítenék néhányat közülük.

A Máron felé vezető út felújítása 7 kilométer hosszon, 2,5 milliárd lej értékben, a Nagy utca Ráton felé eső szakaszának rendbetétele, mely 2000-ben járhatatlan volt, a járművezetők a Cigány dombot és a Péntek utcát használták helyette, ez az útjavítás 6 milliárd lejbe került, és mit mások nem tudtak megvalósítani, talán nemcsak tíz éve, de még 20 éve sem, mi megvalósítottuk azt.

Az új szeméttelép létrehozása, mely nem szennyezi tovább Kraszna talaját és levegőjét, szintén jó eredmény, szeretném ha az érdekeltek meglátogatnák ezt a telepet, hogy meggyőződjenek, milyen erőfeszítésbe került és, lássák, hogy ez egy legalább 20 évre való telep bővítési lehetőséggel. Több mint 200 millió lejt költöttünk rá.

Egy ugyancsak életfontosságú létesítmény a Sportterem felépítése, mely május 23-án, 13 órakor lett ünnepélyesen átadva Kraszna lakosságának, 8 milliárd lej értékű építmény, ugyancsak vasárnap volt átadva a Csendőrpáncsnokság és egy személyadat-nyilvántartási iroda, ahol személyi igazolványok, útlevelek lesznek kiválthatóak biztonságos légkör keretében, költségtől, idővesztéstől mentesítve az érintett személyeket.

Ezt mind a krasznai lakosokért és érdekeikért tettük.

A felsoroltakon kívül még sok megvalósítás van, Kraszna felső része, a keresztutcák árvízmentesítése, az Alszeg árvízmentesítése, az utak rendbetétele, következik rövid időn belül a Sár utca, Malom utca, Vetye újjáépítése és hidakkal, valamint szurkos burkolattal való szigetelése.

A kórház sikeres megmentésének is örülhetünk, új orvost és igazgatót szerződtetünk, gyerek szakorvost, és a jövőben újraindul a röntgenlabor és a gyerekosztály. Új Öregotthont építettünk ahol új munkahelyeket biztosítottunk.

A művelődési ház felújítása, felszerelése edényekkel, asztalokkal, székekkel és gázkályhával, korszerű mosdóval, mind önökért, krasznaiakért történt.

Felújítottuk iskoláinkat, óvodáinkat, az iskolának emeletes mosdót és illemhelyet építünk német pénzforrásból, amit a polgármester szerzett, és a szülőbizottsággal közösen gyermekeink javára fordítunk.

Más befektetések a következők:

- automata telefon,
- mobil telefon : Orange, és épül a Conex hálózat,
- kábel TV,
- a nagyhíd erősítése és modernizálása,
- a tömbházak között lévő disznó- és nyúlketrecek helyett zöldövezetet alakítottunk, és garázsok építését engedélyeztük,
  - a piac lefedése üvegszállal, valamint két vízcsonnal való ellátása,
  - szántóföldek, legelők, erdők több mint 90 % - ban vannak visszaszolgáltatva a volt tulajdonosoknak, a Dombi, Géza, Béla legelők, Úrbéri erdők, a Báró erdőből, Úrbéri erdő Ponicán.

- testvérkapcsolatot teremtettünk Imrehegygel, valamint Akasztó községgel Magyarországról, és a svájci Lenzerheide hellyel,

- a gáz bevezetés elkezdődik rövidesen, június 16-án a Gazdasági Minisztérium licitálja a krasznai gázhálózat kiépítését, és már kezdődnek a munkálatok. Minden lehetőség megvan, hogy 2005 őszén égjen a gáz Krasznán.

Még sok olyan megvalósításról tudnék beszámolni, amely községünk érdekében volt megvalósítva: a falu szépítése, a Petőfi-szobor felállítása, de önök azok, akik értékelik és bírálják munkánkat, viszont azt állítom, hogy egy jól összeforrt csapat alakult ki a tanácsnál akivel őszintén és lelkiismeretesen dolgozunk, pályázunk, és pénzforrásokat igyekszünk biztosítani községünk fejlődése érdekében.

Be fogjuk fejezni a szennyvízhálózat kiépítését, a víz bevezetését, amire több mint 3 milliárd lejt hoztunk, belefektetve a csöveket a Felsőkeresztutca és a kórház között.

Az autópálya kiépítésével kapcsolatban kiharcoljuk a krasznai csomópont létrehozását, amely Kraszna fejlődését fogja  
*(folytatás a 8.oldalon)*



# Egészségünk

## SZÜLŐSZEMMEL – GYERMEKSZÍVVEL.

A gyermeknevelés a szülők kötelessége, ugyanakkor kihívás is, hiszen magában hordja a sikerélmény lehetőségét, de a buktatókat is. A napokban, folyóiratokat böngészve, ráakadtam egy cikkre, amelyet egy orvosnő fordított a New York Times egyik lapjából. Tömör, átfogó és minden sorában igaz. Húsz pontban foglalja össze a szerző praktikus nevelési tanácsait, és a gyerek szájába adja a mondandót. A következőkben ezeket a tanácsokat írom le, ajánlom minden szülő vagy leendő szülő figyelmébe.

A gyermek intelmei szüleihez:

1.- Ne kényeztess el! Tudom jól, hogy nincs mindenre szükségem, amit kérek, csupán kipróbálok, hogy mit csikarhatok ki Tőled.

2.-Légy velem határozott! Ez azért fontos nekem, mert ezáltal érzem magam biztonságban.

3.-Ne engedd, hogy rossz szokásokat vegyek fel! Te vagy az egyetlen, aki ezekre még idejekorán figyelmeztethetsz.

4.-Ne tégy úgy, mintha a hibáim bűnök lennének! A kettő összekeverése megzavarja bennem az értékek megtanulását.

5.-Ne védj meg cselekedeteim következményeitől! Néha szükségem van arra, hogy -fájdalmak árán – magam tapasztaljam a következményeket.

6.-Ne vedd rossznéven, ha azt mondom, „nem szeretlek”! Legtöbbször nem Te vagy az, akit nem szeretek, hanem az a hatalom, ami megakadályoz, hogy kedvem szerint cselekedjek.

7.-Ne törődj sokat apró egészségi panaszaimmal! Néha csak azt szeretném elérni, hogy figyeljenek rám.

8.-Ne korholj állandóan! Ha folyton zsörtölödsz, csak úgy tudok védekezni, hogy süketnek tettetem magam.

9.-Ne felejtse el, hogy nem tudom mindig pontosan kifejezni magam! Ezért tűnik úgy néha, mintha nem lennék „becsületes”.

10.-Ne rázz le, ha kérdésekkel fordulok Hozzád! Ha nem válaszolsz, egy idő után azt veszed majd észre, hogy abbahagyom a kérdést, és máshol keresek választ a kérdéseimre.

11.-Légy következetes! Ha nem vagy az, zavartnak érzem magam és nem tudok többé bízni Benned.

12.-Ne mondd nekem, hogy a féltreim butaságok! Nagyon is valóságosak ezek a féltreim, és csak úgy tudsz segíteni nekem, ha megpróbálsz megérteni.

13.-Ne viselkedj úgy velem, mintha fiatalabb lennék, mint amilyen valójában vagyok! Ezzel csak azt éred el, hogy ostoba módon „nagy”-ként próbálok viselkedni.

14.-Ne javíts ki mások előtt! Sokkal többet érsz el, ha kettesben, csendesen megmagyarázod, hogy miben hibáztam.

15.-Sose tégy úgy, mintha tökéletes és tévedhetetlen lennél! Túlságosan nagy lesz a csalódásom, mikor rájövök, hogy egyik sem vagy.

16.-Ne gondold, hogy elveszíted a tekintélyed, ha bocsánatot kérsz tőlem! Becsületes bocsánatkérés meleg érzéseket ébreszt bennem irántad.

17.-Ne felejtse el, hogy szeretek kísérletezni! Kérlek, nyugodj bele a próbálkozásaimba, nem tudok meglegni ezek nélkül.

18.-Ne felejtse el, hogy milyen gyorsan felnövök! Biztos nehéz Neked velem lépést tartani, de kérlek, legalább próbáld meg.

19.-Ne felejtse el, hogy nem tudok létezni szeretet és megértés nélkül, talán nem is kell ezt Neked hangoztatnom! Vagy mégis ?

20.-Kérlek, tartsd magad jó kondícióban és légy egészséges! Szükségem van Rád.

**Dr. Topai Zsuzsa**

# Habsburg-házi királyok

## Mária Terézia



1717-ben született Bécsben, apja III. Károly, anyja Erzsébet Krisztina hercegnő. Miután Mária Terézia fivére még kisgyermekként meghalt, ő lett a trón várományosa. Jezsuita nevelői elsősorban nyelveket, s némi földrajzot és történelmet tanítottak neki, azonkívül zenét és táncot. Apja nem vonta be az államügyekbe, trónra lépéséig semmilyen funkciója nem volt. 1736-ban férjhez ment Lotharingiai Ferenc Istvánhoz, Lotharingia hercegéhez.

Házasságukból 16 gyermek született.

Mária Terézia, apja 1740-ben bekövetkezett halála után, a Pragmatica Sanctio (a Habsburgok nőági örökösödése) alapján lépett trónra (a koronázás 1741-ben volt). 1743-tól Csehország királynője. A német-római császárság élére nem kerülhetett, a császár 1745-től férje, Lotharingiai Ferenc lett. Mária Teréziát egész életében tehetséges férfiak segítették, elsősorban férje, akitől a politika „művészetét” tanulta, s aki haláláig társuralkodó maradt.

A Habsburgok nőági örökösödését el nem ismerő Poroszország, Bajorország, Franciaország és Spanyolország háborút indított Ausztria ellen (osztrák örökösödési háború, 1740-1748). Átmeneti vereségek és területi engedmények (Szilézia elvesztése) árán Mária Teréziának sikerült hatalmát megszilárdítania, trónöröklését nemzetközileg elfogadtatnia. A hétéves háborúban (1756-1763) eredménytelenül próbálta Poroszországtól visszaszerezni Sziléziát, de Lengyelország felosztásakor (1772) megszerezte Galíciát, a töröktől pedig (1774) Bukovinát.

Politikájában konzervatív nézeteket vallott, ugyanakkor bizonyos reformok bevezetését is szorgalmazta. A nem adózó magyar nemesség miatti jövedelemkiesését a kereskedelem megcsapolásával igyekezett pótolni. Olyan vámrendszert vezetett be, amely az osztrák és cseh ipar érdekeit részesítette előnyben, ezáltal útját állta a magyar ipar fejlődésének. 1760-ban felállította az Államtanácsot, amelynek egyetlen magyar tagja sem volt. 1773-ban feloszlatta a jezsuita rendet. 1777-ben kiadta a Ratio Educationist, amely egységesítette az oktatási rendszert, előírta állami tantervek követését s az állami ellenőrzést. Új felsőfokú oktatási intézmények alapítását támogatta. Modernizálta az egészségügyet. Budán újjáépíttette a királyi palotát, és megalapította a bécsi magyar nemesi testőrséget.

Időskorában a királynőt súlyos betegségek kínozták. Azonban ez sem tántorította el a birodalom ügyeinek intézésétől. 1780. nov. 24-én Bécsben halt meg, és a kapucinusok templomában temették el.

**Vékás Melinda**

### FIGYELEM!

**Tilos a régi (temető melletti) szeméttelre hulladékot, vagy bármilyen más anyagot szállítani.**

**Büntetés: 5-30 millió lej**

## Hát én immár kit válasszak ?

A választások közeledtével legtöbb emberben felmerül a fenti kérdés. Többen közvetlen vagy kerülő úton fel is teszik a költői kérdést ismerőseiknek, bizalmasaiknak vagy éppen olyan személyeknek akinek a véleményére kíváncsiak. E terítéken levő kérdéssel hozzám is többen fordultak kíváncsiságból vagy tanácsalanságból, hisz az egyszerű embernek nincs sok ideje latolgatni, elemzgetni és eligazodni a jelöltek ígéreteinek labirintusában. Legtöbbje azért ismeri a régi mondást „szegény ember az, aki még ígérni sem tud” ami a választások idején még kézenfekvőbb.

Az érdeklődők és kérdésfelvetők indítékától függetlenül az elmúlt időszak tapasztalatai alapján fogalmazhatom meg a véleményemet, válaszomat.

Független magánszemélyként elgondolkozhatnak, hogy a jelöltek közül rokonszenv, ígéret vagy egyéb értékrend szerint válasszak.

Az iskola aligazgatójaként és a KRASZNA újság főszerkesztőjeként viszont körültekintőbben, az iskola érdekeinek megfelelően kell kezelnem a kérdést.

Anélkül, hogy bármelyik jelölről vélekednék vagy megkérdőjelezném ígéreteik őszinteségét, meggyőződésem, hogy az iskola jövője, anyagi helyzetének további gyarapodása a jelenlegi polgármester maradása esetén biztosítható leginkább. Rátermettsége, tenniakarása és kapcsolatainak köszönhető, hogy az utóbbi években sokkal több megvalósulásról számolhatunk be. Kisebbségi és vidéki létünk miatt sokszor kerültünk volna hátrányos helyzetbe, ha személyesen nem lép közbe. Személye és kapcsolatai sokszor jelentettek garanciát és eredményes megoldást. A fűtési és javítási gondok mellett a hivatal és személyes támogatásával igyekezett megoldani szállítási gondjainkat a sportversenyek, vetélkedők, ifjúsági és iskolás rendezvények alkalmával. Nehéz lenne felsorolni a teljesség igényével az iskolával szembeni hozzáállását, ami több esetben meghaladta feladatköri kötelezettségét. Csupán tenni akart az iskoláért mert tudta, hogy ezzel azt a KÖZÖSSÉGET szolgálja amelynek választottja. Hasonlóan szólhatok a sportesernők megvalósításáról, melyről ízelítőül írtam a „Megvalósult álmom” című cikkemben. Igaz, hogy függetlenként került a polgármesteri tisztségbe, de mindvégig az RMDSZ színeit és elveit képviselte minden szinten, az iskola szintjén is. A félreértések és nézetkülönbségek ellenére egy jó csapatot kovácsolt a helyi tanácsból, melynek kézzelfogható eredményeinek mindnyájan birtokosai vagyunk. Az iskolával kapcsolatos eredmények eléréséhez szükség volt POP IMRE polgármester és az RMDSZ tanácsosainak megfelelő hozzáállására, csapatmunkájára. Csupán így válhattak valóra az álmok és ígérek. Ezért van szükség a további bizalomra a folytatáshoz, hisz nem elég szépeket álmodni, nem elég a jóindulat, a megvalósításhoz megfelelő vezetőre van szükség, mely nem csak azt tudja mit szeretne, hanem azt is, hogy hogyan.

Az elmúlt négy év is erről szólt. Ha a tulipános polgármesterre és tanácsosokra szavaznak, a folytatásra, a jövőre szavaznak, melynek alappillére ISKOLA.

*Oláh Miklós, iskola aligazgató*

## BEMUTATKOZOTT AZ E-MELŐ!

*Álláskeresőknek a legjobb munkát, munkaadóknak a legjobb szakembert!*

Április 29-én, csütörtökön sor került az E-melő, Erdélyi Munkaközvetítő Hálózat bemutatására, Kolozsváron, az RMDSZ Ügyvezető Elnökségének konferenciatermében.

A konferencián, melyet rövid sajtótájékoztató követett, Nagy Zsolt, az RMDSZ ügyvezető alelnöke, Halász János, az ITD Hungary romániai igazgatója és Horváth István szociológus tartottak előadást a romániai munkaerőpiac múltjáról, jelenéről és jövőjéről.

Ezt követően az E-melő munkatársai, Molnár Katalin és Farkas Katalin, bemutatták a munkaközvetítő hálózat szolgáltatásait, az irodahálózat felépítését és működését. Az Erdélyi Munkaközvetítő Hálózat működtetője a Communitas Alapítvány, célja információ - szolgáltatás és kapcsolatteremtés a munkaerőpiac szereplői között. Az E-melő mindazon álláskeresők érdekeit szolgálja, akik beszélik a magyar nyelvet és szülőföldjükön szeretnének elhelyezkedni, illetve azon gazdasági szereplőket szólítja meg, akik Románia területére keresnek munkaerőt.

A szolgáltatás elsősorban a [www.e-melo.ro](http://www.e-melo.ro) magyar nyelvű, illetve a [www.e-works.ro](http://www.e-works.ro) román és angol nyelvű honlapokon érhető el. Az Internetes szolgáltatással párhuzamosan működik az E-melő Irodahálózat, amely egy kolozsvári Központi Irodából és több erdélyi várost lefedő Információs Pontokból áll. A területi E-melő irodák (Információs Pontok) a helyi partnerszervezetek segítségével működnek. A szolgáltatás az álláskeresők és munkaadók számára május 10-től érhető el.

Az E-melő széles körben együtt akar működni mindazon szervezetekkel, melyek segíteni kívánják céljai megvalósításában, ezért további partnerségek kialakítását várjuk.

\* \* \*

Krasznán május 3-án mutatkozott be az e-melő. A bemutatást az e-melő szakemberei, Farkas Katalin szakmai tanácsadó, Molnár Katalin projekt-menedzser és Borbély Károly, az ITD Hungary regionális képviselője tartották, több mint 50 fiatal érdeklődőnek.

A Krasznai Magyar Fialok Klubja szervezésében a közeljövőben létrejön az E-melő Információs Pont, ahol az érdeklődők bővebb információt kapnak a programról, tájékoztatják az álláskeresőket és a gazdasági egységeket, segítséget nyújtanak az álláskeresőknek hirdetések és önéletrajzok helyes kitöltéséhez. Ugyancsak ezen Információs Pont keretében lesz majd karrier és munkajogi tanácsadás, állásbörzék és képzések szervezése, az erdélyi munkaerő és kínálat feltérképezése. Az irodát működteti a KMFK, a Communitas alapítvány és más civil szervezetek támogatásából.

Az országos irodahálózat tovább fejlődik. Jelenleg Marosvásárhelyen, Krasznán, Nagybányán, Nagyváradon, Zilahon, Brassóban, Medgyesen, Bukarestben és Kolozsváron (a KMDSZ székhelyén) működik e-melő iroda, ahol az internetes információk mellett érdeklődni is lehet.

*Vékás Albert*



## ROMÁNIA GAZDASÁGI ÉS KERESKEDELMI MINISZTERIUMA KRASZNA POLGÁRMESTERI HIVATALA

### Közszolgáltatási nyílt versenytárgyalást hirdet

1. A pályázatot kiíró szerv: a Gazdasági és Kereskedelmi Minisztérium - Bukarest, Calea Victoriei 152, sector 1.
2. A koncesszió tárgya: a földgázelosztási szolgáltatások Dolj, Argeş, Kolozs, a **Szilágy megyei Kraszna községben**, Kovászna, Dâmboviţa és Temes megyékben.
3. A koncesszió időtartama 49 év a 219/1998-as törvény által megengedett maximális időszakra.
4. A koncesszió dokumentumait a minisztérium Szakbizottságánál (Comisia pentru activitatea de concesionare în domeniul energiei electrice, al distribuţiei gazelor naturale, precum şi a unor bunuri proprietate publică sau privată a statului), Bukarest, Mendeleev u. 36-38. 10. emelet, 104. szoba, 1. körzet.
5. A dokumentáció ára: 5 millió lej.
6. Az elbírálás módja: nyílt versenytárgyalás.
7. A koncesszió típusa: közszolgáltatási koncessziós szerződés.
8. A pályázók minőségét és képességét igazoló iratok: működési engedély (az ANRGN által kiadott licenz).
9. Részvételi garancia: Kraszna gázellátása esetében 240 millió lej.
10. Pályázati határidő: 2004. 06. 14. 16,00 óra, a minisztérium székhelyén.
11. A pályázatok felbontása: 2004. 06. 16., 11,00 óra.
12. Az ajánlatok érvényességi ideje: 60 nap a benyújtás időpontjától számítva.
13. Sikertelen versenytárgyalás esetén a másodikat 2004. 06. 30-án 11,00 órakor tartják a minisztérium székhelyén.
14. A második versenytárgyalásra 2004. 06. 28. Délután 16,00 óráig várják az ajánlatokat a minisztérium székhelyén. További felvilágosítások a 0210/2125016-os telefonon.

**Daniel Aldea**  
bizottsági elnök

## GÁZ INFO

Idézzük a Medgyes-i „TRANSGAZ”, -tól kapott levélből :

\*\*\*\*\*

### Kraszna község polgármesteri hivatalának -Pop Imre polgármester úr figyelmébe-

Az önök 2722/12.05.2004 számú kérelmükre válaszoljuk, hogy a SNTGN TRANSGAZ SA Medias, **elvállalja és finanszírozza a magasnyomású fővezeték tervezését és kivitelezését Dn 200mm x 40 bar x 8 km** hosszan Varsolc és Kraszna között, **valamint elvállalja a nyomáscsökkentő állomás tervezését és kivitelezését.**

Figyelembe véve, hogy ez a vezeték csatlakozni fog a Dn 400mm x 40bar Zilah Somlyó fővezetékhez, amely kivitelezési folyamatban van és ennek befelyezési határideje 2005, ennek a vezetéknek a kivitelezése be lesz foglalva a 2005-ös év beruházási tervébe.

Szintén, a Kraszna községet tápláló **magasnyomású** vezeték összefüggésben lesz a helység gázelosztó rendszerével. (utcai vezetékkel).

Liviu Pintican

Vezérigazgató helyettes

Ion Tataru

Beruházási osztály

\*\*\*\*\*

Végre megoldódott a gáz fővezeték kérdése is. Mivel a fővezeték kivitelezését a TRANSGAZ befoglalta a 2005-ös év beruházási tervébe, így a krasznai osztó rendszer kivitelezését meg lehet kezdeni. Ha a június 16-i versenytárgyalás sikerrel jár (lásd a fenti cikket), akkor már hetek kérdése, hogy elkezdődnek a gáz munkálatok a községben.

**Pap Sándor, okl. mérnök**

## Elköltözött a szemételep



Többszöri sikertelen próbálkozás és sok közbenjárás után végre új telep nyílt a szemétkerakodónak. A kényszermegoldásként létesített régi szemételep nemcsak a Sár és Malom utca lakóinak borzolta kedélyét, de környezetvédelmi szempontból sem volt a legmegfelelőbb helyen. Bár sokan kételkedtek a jelenlegi vezetés ígéreteiben, az új, környezetvédelmi előírásoknak is megfelelő szeméttároló mégis létrejött.

A Perecsen, Varsolc és Kraszna közös szemétkerakója többlépcsőben megvalósuló létesítmény, melynek kivitelezése a három község összefogásának köszönhető, de a legsürgetőbb helyzetben Kraszna volt a régi telep áldatlan helyzete miatt.

**Oláh Miklós**

## Tisztelt demokrata párt!

Önök valamint pártjuk tisztelője és támogatójaként nagyon meglepődtem a párt választási hirdetésén megjelent „DISCIPLINA” (FEGYELEM) felirat láttán. Nem világos számomra, hogy helyes-e az értelme, vagy a „DIKTATURA” megfelelőjeként értelmezendő. Nem lett volna-e megfelelőbb a „DREPTATE, ÎNTELEGERE, FĂRĂ CORUPȚIE”, (IGAZSÁG, EGYETÉRTÉS, KORUPCIÓN NÉLKÜL)? Akikkel eddig beszélgettem a hirdetésen megjelent kifejezést PARANCSKÉNT értelmezte: DREPTI!, CULCAT!, SALT ÎNAINTE! (VIGYÁZZ!, FEKÜDJ!, UGORJ!) stb. parancsszavak a hatalomra jutottak részéről a párt tagjai felé.

**Hadade Ioan**

## ŐRIZZÜK MEG A BIZALMUNKAT !!

Már egy évtizednél is több, hogy a RMDSZ-be vetettük bizalmunkat mi, magyarok, amely bizalom, sajnos, egyesekben az utóbbi időben nagyon kérdéseessé vált, a szélsőséges, sértődött személyek vádaskodása miatt. Ezekre a vádaskodásokra nem szabad felfigyelni, hanem a RMDSZ tevékenységét és az elért eredményeket kell figyelembe venni. Ezt szeretném hangsúlyozni, mert egyes hatalomra vágyó polgármester vagy tanácsosjelölt olyan szlogeneket használ, amelyek nem fedik a valóságot, mert egyes munkálatok már meg vannak valósítva a jelenlegi hatóságok által, másoknak pedig véghezvitelét a törvény írja elő, és hivatott közügyi valósítanak meg.

Már egy korábbi cikkemben felhívtam a polgártársaim figyelmét, hogy figyeljék meg, mit írnak alá, mert könnyen rosszirányba lehetnek vezetve egy csalóka ígérettel, amely a jövőben végzetes lehet. Én nagyon szeretném, ha mindenkiben tudatosúlna az a gondolat, hogy a tettek azok a tényezők, amelyekre lehet építeni. Márpedig a RMDSZ-nek vannak eredményei amelyekkel büszkélkedhetünk, amelyeknek csak egy töredékét említek meg helyszűke miatt. Természetesen, ez nemcsak a RMDSZ érdeme, hanem a községi hatóságokkal vállvetve sikerült megvalósítani sokmindent:

- a legutóbbi vívmány a sportcsarnok megvalósítása, amely nem kis erőfeszítésbe került a község előljáráóságainak;
- ugyancsak nagyon friss megvalósítás az új szeméttelép felavatása a poligon szomszédságában.
- Mint régebbi megvalósításokról beszélhetünk a következőkről:
  - az ivóvízhálózat kiépítésének elkezdése;
  - a mároni út teljes rehabilitációja;
  - mindhárom faluban (RÁTON, HOSZÚASZÓ, MÁRON) egy-egy pályázat megnyerése amely jelentős fellendülést jelent az említett településeknek;
  - mind a négy faluban az utak fejavítása;
  - a világbankon keresztül nyert pályázat, amely az infrastruktúra fejlesztésére lesz fordítva (UTAK FELJAVÍTÁSÁRA);
  - az automata telefonközpont beindítása;
  - a mobiltelefon átjátszó tornyának felállítása;
  - a Kraszna folyó hídjának rehabilitációja;
  - a Református Templom megvilágítása.

Mindezek csak töredékei a megvalósított dolgoknak, meg az elkezdett munkáknak, reméljük, ezeket folytatni tudjuk. Tehát a RMDSZ munkálkodik és munkálkodni is fog a jövőben is, hogy megtartsa identitását és büszkeségét. Mert, hála Istennek, olyan sokan vagyunk magyar értelmiségi, okos vagy éppen rátermett emberek, akik mind nem juthatnak be a RMDSZ színeiben a

tanácsosi tisztségekbe, de vannak, akik ezt megértik, és olyanok akik nem, s ezek közül sokan ugyancsak csalóka hitegetésnek bedőlnek, és más, román pártok színeiben keresik a megbecsülést, de közben nem veszik észre, hogy ott ők csak a lista töltelékei, mert olyan helyekre vannak besorolva, hogy nem jöhetnek számításba (magyarul mondva, nem rúghatnak labdába, sőt még a cserejátékos szerepét sem tölthetik be). Nagyon sajnálom ezeknek az embereknek a hozzáállásait mert nem veszik észre, hogy a magyarságot csapják be a román pártokban való szereplésükkel. Tulajdonképpen, ha én egy román párt színeiben válllok szerepet, ezzel a magyarság képviselétét gyengítem, hisz tudjuk jól, képviselét nélkül nincs eredménykiharcolás, márpedig ma Romániában a magyarságnak

nagy szüksége van a harcra, az eredmények kivívására.

Tehát nagy szükségünk van az összefogásra nekünk magyaroknak annak érdekében, hogy megtartsuk identitásunkat, megőrizzük szülőföldünket, és hogy biztosítsuk gyerekeinknek, unokáinknak a szülőföldön való megélhetés lehetőségeit.

Ezért szeretném minden magyar figyelmét felhívni arra, hogy június 6-án jöjjön el szavazni és szavazzon a RMDSZ jelöltjeire, akik rátermettségüket már az előválasztáskor bizonyították de nagyon fontos, hogy a bizalom most, június 6-án megerősödjék az önök szavazata által, amelyhez minden RMDSZ jelöltnek kívánok sok sikert. Ám ez a siker csak úgy valósulhat meg, ha midnyájan elmegyünk szavazni, és a RMDSZ jelöltjeire szavazunk.

Még egy apró, de nagyon fontos megjegyzendő dolog, amely arra készítet, hogy tájékoztassam az erdélyi magyar polgártársaimat, arról szól, hogy vegyék figyelembe a szavazás alkalmával, hogy ha egy független jelöltre szavaznak, akkor az a tanácsban csak egy képviselétet jelent, ha még ez a független magyar is, de ha az RMDSZ listájára adják szavazatukat, az 15 tanácsosi képviselétet jelent a helyi tanácsban. Ez nagyon fontos, kérem, gondolják meg jól, mielőtt a pecsétet oda tennék a szavazólap valamelyik kockájába. De én mindenkit arra biztatok, hogy az első kockába tegye a pecsétet, hisz az RMDSZ még a szavazólapon is az első helyen van feltüntetve, mert az Isten is szereti a Szilágyságban élő magyarokat, így a sorshúzáson az első helyre rangsorolta. Kérem, erősítsük meg Isten akaratát, és juttassuk első helyre a RMDSZ Szilágy megyei szervezetét a helyhatósági választásokon!

ISTEN SEGÍTSEN BENNÜNKET A MEGVALÓSÍTÁSBAN

*Pap Sándor területi RMDSZ elnök, Kraszna*



**2004. június 6-án szavazzon az RMDSZ jelöltjeire**



## Az EU Szilágy megyében is házhoz jött

Május 20-án, az RMDSZ Krasznai Szervezete, a Magyarországi Gazdasági és Közlekedési Minisztérium valamint a Kis és Középvállalkozások Integrációs Felkészítést Koordináló Főosztály szervezésében sor került „Az EU házhoz jön” romániai magyar kis- és középvállalkozásokat a uniós csatlakozásra felkészítő konferenciára.



A konferencia előadói: Gényi Gábor, a GKM főosztályvezetője, dr. Lupkovics György ezredes, regionális parancsnok, a VPOP észak-alföldi Regionális Parancsnokság részéről, Szakáli István Loránd tanácsos, a Határon

Túli Magyarok Hivatalától, Szoó György projekt-csoportvezető, az Új Kézfogás Közalapítványtól, Radetzky Jenő elnök, a Fejér Megyei Kereskedelmi és Iparkamarától, Márk Péter, a CORVINUS Bank Rt. igazgatója, Röss Istvánné vezető-főtanácsos, a Pest megyei Fogyasztóvédelmi Felügyelőségétől, dr. Hanusz Árpád tanszékvezető tanár, a Nyíregyházi Főiskolától.

A rendezvényen jelen voltak: Kerekes Gábor, az RMDSZ Ügyvezető Elnökségének gazdasági alelnöke, Seres Dénes szenátor, az RMDSZ Szilágy megyei szervezetének elnöke, Pop Imre házigazda, Kraszna polgármestere, Fekete Szabó András a Szilágy Megyei Tanács alelnöke, Csóka Tibor volt alprefektus, Veres Ernő a szövetség zilahi polgármesterjelöltje, valamint az RMDSZ megyei szervezetének polgármesterjelöltjei, tisztségviselői és a megyében lévő magyar vállalkozók. A rendezvényen több mint 150-en vettek részt.

*Forrás: RMDSZ – hírlevél INTERNET*

## Az EU Krasznára jött

Maradjunk meg magyarnak, de minőségileg fejlődjünk!

*A magyarországi Gazdasági és Közlekedési Minisztérium illetve az RMDSZ által aláírt szándéknyilatkozat alapján, ebben az évben 10 helységben ismertetik meg a vállalkozókkal az Európai Unió piaci működésének rendszerét. A Gazdasági és Közlekedési Minisztérium kiemelt feladatnak tekinti a határon túli magyarság uniós felkészülését, amelyet szakmai támogatásával kíván előmozdítani.*

A tárca szándéka, hogy a határon túli magyar vállalkozások átfogó képet kapjanak az Európai Unió működéséről, a belső piac szabályozásáról, a különböző szakmákkal szemben támasztott EU követelményekről, ezzel is támogatva a partneri kapcsolatokat és a vállalkozói együttműködés erősödését, az új regionális együttműködési formák gyakorlattá válását, a tőkepiaci kapcsolatokat és új magyar befektetések térnyerését. A krasznai konferencián a résztvevők többek között információt kaphattak a GKM uniós ismereteket megalapozó és elmélyítő programjairól, az Új Kézfogás Közalapítvány és az ITD Hungary vállalkozásokat segítő lehetőségeiről, a vámszabályozás változásairól, pályázati lehetőségekről. A PONT elektronikus pályázati figyelőrendszer ismertetése sok felesleges keresgéléstől szabadította meg az érdeklődőket.

Csütörtök délután teljesen megtelt a krasznai művelődési ház terme, amikor Kerekes Gábor, az RMDSZ gazdasági ügyekért felelős ügyvezető alelnöke köszöntötte a meghívottakat: Gényi

Gábert, a GKM főosztályvezetőjét, Bodnár Leventét, az Új Kézfogás Közalapítvány igazgatóhelyettesét, dr. Kormos Balázst, a Hajdú-Bihar Megyei Agrárkamara képviselőjét, és dr. Hanusz Árpádot, a Nyíregyházi Főiskola tanárát. A határon túli magyarok számára indított előadássorozattal a magyarországiak szeretnék felkészíteni a vállalkozókat a csatlakozásra, hogy elkerüljék azokat a buktatókat, amelyekkel a magyarországi vállalkozók gyakran találkoztak a folyamat során.

Közel 150 vállalkozó volt kíváncsi a három szekcióban elhangzott előadásokra, amelyek minden esetben párbeszédre, kérdések özönére alakult át. A legtöbben – több, mint hetvenen – a kereskedelmi szekcióülésre voltak kíváncsiak, de élénk beszélgetés alakult ki a mezőgazdasági és a faluturizmussal foglalkozó részlegüléseken is. A faluturizmussal foglalkozó rész dr. Hanusz Árpád előadása nyomán ötletbörzvévé vált. Nem véletlenül, mert a nálunk még kiaknázatlan lehetőségeket rejtő iparág Magyarországon már nem egy település számára jelent komoly bevételt. De erre egyelőre fel kell készíteni az embereket, és kistérségi régiós együttműködésekre van szükség. Ötlet van bőven, a legképtelenebb dolgokat is el lehet adni ebben az iparágban, de ki kell alakítani a vendégbarát magatartást és a vendég igényeinek minél magasabb szinten való kiszolgálását. Az EU-ban a legkelendőbb turisztikai fogyasztási cikkeket a nemzeti értékek képviselik, legfontosabb tehát feleleveníteni szokásainkat, kézművességünket, és ápolni kultúránkat, népművészetünk értékeit, mindazt, amit elődeink többszáz éven keresztül gyakoroltak, mert ez jelenti a nemzeti identitásunkat. Európa pedig nem arra kíváncsi, amit otthon is megkap, hanem arra, ami jellegzetességet tudunk nyújtani számukra. Ebből a szempontból a viszonylagos elmaradottságból nagy előnyt lehet kovácsolni. A felemlegetett példák között szerepelt a szilvalekvár főző fesztivál, amely ma már akkora érdeklődésnek örvend, hogy nem győznek eleget főzni. A faluban ma már nem csak a környező települések viszonylag értéktelen gyümölcsseit vásárolják fel, hanem új szilvafákat telepítenek, mert hosszútávon már nem tudják kielégíteni az igényeket. Ilyenkor 50 km-es körzetben nem marad szabad szoba. A fesztivál többretegű programjában népművészeti kiállítás, népi mesterségek – amelyekre már csak az idősebbek emlékeznek – gyarapítják a kínálatot és minden nap külön program köti le a látogatókat.

„Maradjunk meg magyarnak! De minőségileg fejlődjünk” – összegezte az előadó.

Hely hiány miatt lehetetlenség részletezni a felmerült ötleteket, de mindenki egyetértett abban, hogy elengedhetetlen egy olyan központ létesítése, amely megkönnyítené a kapcsolatteremtést, és megfelelő információs adatbázissal segítené az együttműködést. Pop Imre polgármester azt is felvetette, hogy Szilágy megye számára is kellene egy vállalkozásfejlesztő központot létesíteni, ehhez Kraszna szívesen megteremtene minden feltételt, és ehhez az ülésen résztvevő Seres Dénes szenátor, az RMDSZ megyei szervezetének elnöke és Vida Gyula képviselő minden támogatást megígért.

Gényi Károly összegezése szerint eddig ez volt az egyik legsikeresebb rendezvényük Erdélyben.

*Józsa László*

## Sportcsarnokavatás



ha munkája sikeresnek bizonyul, mint most is.” (Iuliu Nosa polgármester köszöntőjéből)

Vasárnap koradélután a megye minden jelentős személyisége Krasznán volt az iskola új, fedett sportcsarnokának avatóünnepségén. A mintegy 1200 négyzetméteren fekvő, tíz méter magas sportcsarnok nem csak az iskolások, hanem a község fiataljai számára is ideális sportolási körülményeket nyújt. Az európai szintű öltözőkkel, tusolási lehetőségekkel, korszerű fűtési berendezéssel ellátott sportcsarnokot bármely szilágysági város megirigyelhetné. Az ünnepségre meghívták a testvértelepülések képviselőit is, akik szerint Kraszna, alig két-három év alatt soha nem látott fejlődésnek indult.

Pop Imre polgármester elsősorban az RMDSZ Szilágy megyei szervezete parlamenti képviselőjének köszönte meg a segítséget, hiszen minden előzetes tárgyalás és egyeztetés ellenére, a kormányrendeletből kimaradt Kraszna. Mint minden eddigi eredményünk, annak is köszönhető, hogy van erős érdekképviseletünk, amely oda tud figyelni a kisközségekre, és ki tudja harcolni az őket megillető részt a különféle programokból. Utólag Kraszna is megjelent a támogatott községek jegyzékében. Seres Dénes szenátor hatalmas tapsot kapott a köszönetre, de elhárította, mondván: csak kötelességét teljesítette. De ne feledje senki, hogy az RMDSZ képviselője az eltelt négy év alatt sokkal többet ért el jelenlegi politikájával, mint az előtt tizenkét év alatt összesen, és ezt azért tehetette, mert választásokon összefogással sikerült erős érdekképviseletet teremteni minden szinten. Ezt kellene megtartani a továbbiakban is, ha ezt a folyamatot tovább akarjuk vinni.

A polgármester nem kis elégtétellel sorolta a községi beruházásokat, amelyek meghaladják a harminc milliárd lejt. Jövőre a gázbevezetés is készen lesz, és az autópályával és az addig befejezett munkálatokkal Kraszna már felkészültnek tekinthető az EU-s csatlakozásra.

Hasonló hangnemben üdvözölte a községi vívmányokat Akasztó illetve Imrehegy polgármestere is, akik ajándékot is hoztak: két zsáknyi labdát a sportcsarnokban játszó gyerekek számára. Felhívták a többszáz jelenlévő figyelmét arra, hogy a magyarországi tapasztalatok alapján a folyamatosság, a helyzet és a beindított eljárások részletes ismerete nagy erőt jelent.

Nagy Zsolt az RMDSZ ügyvezető elnökségének nevében általános véleményét fogalmazott meg, amikor kijelentette, hogy Szilágy megyébe szívesen jönnek, mert erős, életképes és dinamikus fejlődő közösségeket találunk. Az itteni eredmények példaértékűek, és ezt csak az



összefogással, jó kapcsolatteremtő képességgel, egységben tudta elérni a Szilágyság. Most teremődnek meg a jövőépítés azon lehetőségei, amelyek itthon tartják fiataljainkat és igazi otthon teremtenek számukra. Ez a jövőkép alapja.

A megye prefektusa, dr. Ionel Ciunt és a főtanfelügyelő, Ioan Driha is értékelték Pop Imre polgármester teljesítményét. Mindkettejük véleménye szerint olyan polgármestert ismertek meg, aki nem lát lehetetlent, ha a közösségi érdekekről van szó. Sok ellendrukkerrel, hitetlenkedővel kellett megküzdeni, de megérte, mert az eredményt a község mintegy 1400 iskolása és a falu fiatalsága fogja élvezni. Ezen kívül a tanügyminisztérium programja szerint még nyolc ehhez hasonló sportcsarnokot fognak építeni a megye iskolái, községei számára.

Oláh Miklós tanár, az iskola aligazgatója, számokkal érzékeltette, mit jelent ez a nyolcmilliárdos épület: a falu minden családja öt millió lejt kellett volna fizessen ezért a sportcsarnokért, amely gyakorlatilag hat hónap alatt épült fel.



A csillogó szemű iskolások stílszerűen ritmikus tornaszámokkal, néptáncokkal avatták fel a csarnokot. Mindenkin látszott az öröm, és az, hogy alig várják a csarnok teljes birtokbavételét. “Már régóta figyeljük, hogyan nő ki a földből ez a hatalmas sportcsarnok, amelyről álmodni sem mertünk, ezt senki nem hitte volna. De mekkora kézilabda és kosárlabda bajnokságokat fogunk itt rendezni! Az egész megye csodájára járhat! Itt fog élni az egész község fiatalsága!” (egy kisdíák rácsodálkozása)

A krasznai magyar közösség ünnepére eljött a megyei tanács két alelnöke, Fekete Szabó András és Pop Gheorghe, a volt prefektus és alprefektus, Marc Tiberiu illetve Csóka Tibor, de még a zilahi polgármester, Iuliu Nosa is, aki néhány szóban csak ennyit jegyzett meg: nem igaz az, hogy a polgármesteri tisztségből nem lehet meggazdagodni. Igenis Pop Imre gazdagodott munkában, feladatokban, és nem utolsó sorban a megvalósítások örömeiben.

A sportcsarnok után átadták a lakosságnak a község vonzáskörét kiszolgáló rendőrök új épületét és a korszerű, civilizált körülményeket teremtő lakossági nyilvántartó irodát. A megyében elsőként, e két intézményen már magyar nyelvű tábla is mindenki számára érthetően hirdeti az intézmények rendeltetését.

A késő délutánba nyúló rendezvénysorozat a helyi fogathajtó versenyen szereplő fogatosok és az RMDSZ TULIPÁN karavánjának felvonulásával zárult.

Józsa László

## Szobanövényeink

### Leander(Nerium)



A leander magas növésű, terebelyes cserje. Júniustól októberig illatos virágokat hoz, amelyek bogernyő virágzatban helyezkednek el a lándzsa alakú levelek felett. A virágok színe fehér, rózsaszín és piros. Fája és nedve mérgező. Amikor megnő már nem könnyű gondozni. Télen a tartójával együtt fűtetlen helyiségbe kell átvinni, és jó hatással van rá ha a nyarat a kertben töltheti.

Ősszel vágjuk vissza a szárait, amelyeken a virágok nőttek. A pajzstetűre érzékeny.

Hőigénye: átlagos meleg, télen legább 7C fok.Fényigénye lehető legnaposabb hely. Vízigénye: tavasztól őszig bőven öntözzük. Ha szükséges, tavasszal ültessük át. Szaporítás: tavasszal vagy nyáron hajtásdugvánnyal.

*Válogatta Major Erzsébet*

## ÁLLATEGÉSZSÉGÜGYI TÁJÉKOZTATÓ

Mint már bizonyára értesültek róla, megtörtént a lovak azonosítása (kódolása, nyilvántartásba vétele számozás által, inmatikulálása, lajstromozása) a bőr alá bejuttatott számsor (mikrochip) segítségével, az EU-s szabványnak megfelelően, amit egy elektronikus kijelzővel le lehet olvasni, az állatokat a legbiztosabban azonosítani. Az állatok ezáltal követve lesznek a születéstől az elhullásig vagy levágásig. Számítógépes feldolgozásban de más módon is, visszavezethető az állatok és környezetük volt és jelenlegi egészségügyi állapota, kiszűrhetők idejében ezáltal, az emberre és állatra egyaránt veszélyt jelentő góccok, hatékonyabb a közbelépés, nembeszélve az élelmiszerbiztonságról, a vágóállatok esetében.

Ahhoz, hogy az elkezdett dolog eredményes legyen a jövőben is, fontos betartani a következőket a lovak vagy egyéb állatok esetében: ha a lóval közlekedünk, legyen nálunk a lovat igazoló könyvecske, főleg, ha a piacra vagy más községbe megyünk, eladás esetén szükséges a lovat igazoló könyvecske mellett az egészségügyi bizonylat és a marhalevél(régia).Ha az eladás megtörtént, írjuk le az új tulajdonos nevét, címét, személyi számát bejelentés végett. Vétel esetén az előbb említettek mellett ellenőriztessük az állatra vonatkozó adatokat, megegyezik-e a vonalkód a könyvecskéből az állatban levő számmal. Vervételkor, védőoltás esetén, gyógykezeléskor a könyvecskét kötelező felmutatni. Csikók nyilvántartásba vétele egy hónapos kortól kötelező.

Várhatóan még ebben az évben megtörténik a szarvasmarhák nyilvántartásba vétele más, módszer alapján.

*Dr. Bikfalvi Endre - állatorvos*

## MEGÉRKEZTEK A SZÁMTÁBLÁK

Szeretnénk tudatni a traktor, lassú jármű- és szekértulajdonosokkal, hogy az új forgalmi törvény szerint lehetőség van arra, hogy a polgármesteri hivatalnál írják forgalomba járműveiket. Egy traktor számtábla 200.000 lej + az illeték, és egy szekér számtábla 150.000 lej.

Az érdekeltek jelentkezzenek Bódizs Tibornál, hogy beírástassák járműveiket.

## Tisztelt krasznai polgártársak

*(folytatás az első oldalról)*

előidézni, új munkahelyeket teremt és befektetőket fog vonzani. Összesen több, mint 30 milliárd lejt hoztunk Kraszna érdekében.

Ez mind a mi munkánk, nem olcsó ígéretek, hanem tények.

Ugyanakkor szeretném tisztázni önökkel azt a tévhitet és kőszá hírt, miszerint én vagy a hivatal elvett volna a mozgássérültek pénzből, és talán bírósági ügy lenne belőle. Mindezen vádakat erélyesen elutasítom, ez mind hazugság a javából. Amennyi pénzt leosztott az állam mind kiadtuk az illetékeseknek, sőt ki is pótoltuk, az év folyamán már az elmaradt két hónapot ki fizettük.

Szeretném ha tudnák a kedves krasznaiak és a mozgássérültek, hogy távol áll tőlem, hogy önöknek bántalmakat okozzak, sőt mindent megteszek annak érdekében hogy segíthessünk önökön és hozzátartozójukon. Kívánok jó egészséget és kitartást!

Az ígéretek szerintem cselekedetek kell kövessék. Az elért eredmények után, gondolom és úgy érzem, hogy kiérdemlek még négy évi bizalmat, hogy községünk elérje azt a szintű fejlődést, amely feljogosítja, hogy méltóképpen lépje át a EU határát.

Most látszik meg az, hogy mi vezérel egyes személyeket arra, hogy függetlenül vagy más pártok listáján szerepeljenek, el nem fogadva az önkormányzati választási döntését, nem máségyéb mint az a járadék, amely megilleti őket a tanácsosi minőségért. Így rombolják a magyarság egységét és községünk valamint annak polgárainak érdekeit.

Amikor megszűnik az a határ, ami elválasztja Krasznát a testvértelépülésektől, akkor valósul meg az a cél, hogy Kraszna és annak lakossága otthon érezze magát Imrehegyen és Akasztón, és az imrehegyiek és akasztóiak pedig Krasznán.

Szavazzanak bátran az RMDSZ polgármesterjelöltjére valamint helyi- és megyei tanácsos jelöltjeire, akiknek neveit megtalálják a szavazócédulák első kockájában.

**Szavazzon a tulipánra, a jövőre, együtt Krasznáért!**



*Mély tisztelettel, Pop Imre polgármester.*

## II. Krasznai Rally-verseny



Május 16-án két év szünet után ismét rallyztak a szenvedélyes sofőrök. Ezúttal nem az országúton hanem a barompiac területén mutatták meg a fiúk és a lányok „ki mit tud?”. A Fry Bartha Kft és az RMDSZ égisze alatt megszervezett vetélkedőn 31 induló, köztük négy hölgy mérte össze tudását. A hétpróbás talajon végül Lukács Árpád (Nagy Dixy) bizonyult a legjobbnak, akit Bogya Sándor (Ploti) és Seres Szabolcs követett.

A hölgyek közül Vincze Ágnes (Skurlyné) bizonyult a legjobb kormányosnak. Az I.díjjal járó két gumibroncsot a helyi RMDSZ, a többi díjat pedig a verseny támogatói biztosították: Király István, Vincze Ferenc, Bréda István, Pap Lóránd. A pályát a polgármesteri hivatal biztosította, a pályakellékeket pedig a DARMOB asztalosműhely.

Ifj. Bartha Ferenc és Vékás Albert szervezők nevében ezúton is köszönet a résztvevőknek és a támogatóknak.

## Lármafa Megvalósult álom

Nehéz lenne papírra vetni vagy szavakba önteni egy álom megvalósulásának történetét, kellemes és kellemetlen érzésekkel teli pillanatait. Nincs is értelme, hisz az álom, egy elképzelés beteljesülése, megvalósulása a lényeg.



Mindezért őszinte köszönet nemcsak a magam, de a közösség és különösen azok nevében, akik élvezői lesznek e nagyszerű létesítménynek: Seres Dénes szenátor úrnak, Pop Imre polgármesternek, akik az ügyintézés rögzös útjait egyengették. A hála és köszönet hasonló érzésével gondolok mindazokra, akik közbenjárásukkal segítettek illetve az építkezésben, kivitelezésben részt vállaltak.

A hála és köszönet mellett minden elismerésem Rotaru Vasile úrnak, a kivitelező cég vezetőjének és csapatának, akik a nehéz körülmények ellenére a hajszában emberfeletti munkával és odaadással dolgoztak, hogy idejében átadhassák a létesítményt.

Hasonlóan kitettek magukért a polgármesteri hivatal alkalmazottai, akik a környezetrendezést, terület egyengetést végezték, hol szeles, hol esős időben, mert nem akarták, hogy rajtuk múljon az avatási ünnepség. Igaz, hogy Torma Sándor alpolgármester, aki a csapatot irányította és biztatta, hiányolta a mieink, azaz az iskola alkalmazottainak tevékeny részvételét, ami nem volt teljesen alaptalan megjegyzés. Ők viszont a terem és a hátsó udvar egyengetésében, talarításában vették ki részüket.

Sokan voltak, de még többen lesznek, akik birtokukba veszik e nagyszerű létesítményt. Nekik pedig ép testet és ép lelket kívánok!  
Ünneplés

A sportszarnok avatásához, a különleges alkalomhoz igazodott az ünnepi műsor is, hisz többnyire a gimnasztikához, ritmikus tornához, népi tánchoz kötődő műsorral köszöntötték a résztvevőket az új létesítmény birtokbavevői. "Hazai pályán" mutatták be azokat a műsorszámokat, amelyekkel Ki mit tud?-on és más versenyeken szerepeltek. A műsor összeállításáért Gecse Irénke, Szigyártó Emese, Bándi Rebeka, Egri Edit, Egri Erika, Vincze Lenke, Seres Klára, Kocsis Éva tanítónők, Ozsváth Ilona tanárnő és Sebestyén Anita tizedikes tanuló érdemelnek elismerést.

Az ünneplés meglepetésektől sem volt mentes. A VI. C osztályos modern táncosok volttanítónőjüket, táncoktatójukat, Seres Klárát köszöntötték születésnapja alkalmából. Valószínűleg nemcsak elemis emlékeik miatt, hanem az azóta is állandó jellegű kapcsolat, tánc- és énektanítás miatt is. E nemes gesztushoz és a tanító néni hozzáállásához csak gratulálni tudok, születésnapja alkalmából pedig csatlakozni tanítványai jókívánságaihoz.

Kraszna egyik magyarországi településének, Imrehegynek küldöttsége nevében Takács Ilona polgármester az üdvözlő és elismerő szavak mellett az alkalomhoz illő ajándékkal, labdákkal és tornakarikákkal ajándékozta meg az iskolát. Az ünnepség után pedig Vida Zoltán zilahi testnevelő tanár egy kikötő sodronnyal is ellátott röplabda hálót ajándékozott kollégáinak, azaz az iskolának. Kollégáimhoz csatlakozva ezúton is szeretném megköszönni a nemes cselekedet jelképes ajándékát, hisz a "sportszarnok labdát" is magasról kellett a "hálókön" átítani.

**Oláh Miklós**

## KERESZTÜL-KASUL

AZ ANYÁK, Szabó Lőrinc

A férfi maga küzdi ki szerepét,  
a nők az eleve-elrendelés:  
ők a béke, a jóság, puhaság  
(folytatás a rejtvényben)

**Vízszintes:** 1. Az idézet első része 12....sav; olajsav 13. Mélyen fekvő, a föld mélye 14. Szellőrózsa 15. Vegyjele Sn 16. Libanoni gk jelzése 17. A nyest füle, farka! 18. Az oxigén és diszprózium vegyjele 19....ovo; eleve 20.... Catavencu; Caragiale 21. Tinta páratlan hangzói 22. Uszály (hajó) 24. Duzzad, dagad 26. Az indián nők felsőruhája 27. Azonos mássalhangzók 28. Orosz úrállomás 29. Rikkant 30. Van 31. Bízató szó 32. Fertőzöses betegség 33. Részletek (pénzügyi) 34. Létra fogai keverve! 35. Petőfi apója 36....lapu; gyógynövény 38. Air India (röv) 39. Duplázva, egyes afrikai népek fadobja 40. A -rapárja 41. Japán és olasz gk jelzése 42. A baba hasa! 43. Az idézet befejező része 45. Ellenálló, műanyag bevonatú serpenyő 48. Bámészködik-e?

**Függőleges:** 2. Angolszász mértékegység 3. Gyilkol-e 4. Tartózkodik, megadja magát 5. Egyenirányításra használt kételektródos elektroncső 6. Két segítséggel könnyű! 7. Azonos magánhangzók 8. Kiskaliberű vadászpuska 9. ÖAN 10. Luxemburgi és gaboni gk jelzése 11. Sportszerű kirándulás, gyaloglás 14. Az idézet folytatása 19. A lentebbire céloz 20. Napa páratlan hangzói 21. Kópár, sivár 22. Táncterem 23. 3, 14 25....Grande, Bolívia folyó 26. Kaptafa 27. Zug, sarok 29. Kifoszt 30. Lószerszám 32. Megszólítás (népies) 33. Szerzetes 34. Morzejel 35. Keleti árucarnok 37. Tulajdonod 39. Fedél 40. Költői napszak 42. Világos angol sör 44. Vadászkutya 46. Mássalhangzók 47. Asszonynevképző

Cinca

1	A	2	3	4	5	6	N	7	8	9	10	11	É
		12						13					
14									15			16	
17				18				19			20		
Y		21					22			23			N
24	25					26						27	
28					29						30		
31				32						33			
Y			34						35				R
36	37				38			39				40	
41				42			43				44		
45		46				47		48					
S							M						T



Szeretettel várunk mindenkit a Csucsai  
út 941-es szám alatt megnyílt  
**ékszer és mobil telefon üzletbe.**  
Nyitvatartás 9 és 17 óra között.  
**Telefon 0742-677799**

## Utóneveink

Sok erőt, egészséget kívánunk mindazoknak akik kájusban ünneplik névnapjukat. Íme néhány utónév eredete, jelentése:

Mihály – héber eredetű, jelentése: Istenhez hasonló  
 Gergely – görög-latin eredetű, jelentése: éberen őrködő  
 Géza – török-magyar, eredetű méltóságnév  
 Mózes – héber eredetű, jelentése: vízből kimentett fiú  
 Ferenc – latin-olasz eredetű, jelentése: francia  
 Erika – germán eredetű, jelentése: nagyrabecsült  
 Eszter – perzsa eredetű, jelentése: csillag  
 Irma – germán eredetű, jelentése: Irmin istenség  
 Júlia – török-magyar eredetű méltóságnév  
 Zsófia – görög-magyar eredetű, jelentése: bölcsesség

*Kocsis Éva*

## A RÖNTGEN FELVÉTEL-RÖNTGEN

A röntgen segítségével láthatóvá válnak az emberi csontok, illetve egyes belső szervek. A berendezést és a sugarakat egyaránt Wilhelm Konrad Röntgenről nevezték el. Röntgen 1845-ben született Németországban, de hároméves korában családja Hollandiába költözött. Így Röntgen is holland állampolgár lett. Nem jeleskedett a tanulásban. 17 éves korában kicsapták az utrechti műszaki iskolából. Nem gyenge eredménye, hanem egy diákcsinny miatt kellett távoznia. Ráadásul egy olyan karikatúra miatt rúgták ki, amit nem is ő készített, viszont nem volt hajlandó a tettest feladni. Ezek után nem maradt sok esélye, hogy egyetemre menjen. Valahogy mégis bejutott a zürichi politechnikai egyetemre, és itt be tudta fejezni tanulmányait, végül a würzburgi egyetemen fizika professzor lett. Ekkor Röntgen 43 éves volt. 50 éves volt, amikor felfedezte a sugarakat, egy merő véletlen folytán mikor egy ólmot tartott a vászonképernyő elé. Ragaszkodott, hogy x sugaraknak nevezzék, de végül röntgennek hívták őket. 1901-ben Nobel-díjat kapott.

*Gecse Zoltán*

## Vele, de nem helyette

A gyerek általában otthon írja a házi feladatát, így könnyebben ellenőrizhetjük annak helyességét. Mégse bökjünk rá azonnal a szemünkbe ötlő hibákra, legfeljebb figyelmeztessük a gyereket, hogy nézze át a füzetét. Szinte semmit sem tanul ugyanis, ha mindig megmondjuk, mi a rossz, és úgy érzi, bármit írhat, mert anyu átnézi majd. Ha magának kell megkeresnie a hibát, valóban odafigyel, és önállóan mérlegel, mi jó és mi rossz. Kérdezzünk rá, mit és miért talált hibásnak, és hogyan javította ki. Amíg elmagyarázza, még inkább eszébe vésődik. Nehezebb a dolgunk, ha nem találja meg a hibát. Meg kell mutatnunk neki, de várjunk, hátha rájön maga is, mit hibázott, és mi a jó megoldás. Kiderülhet az is, hogy egyáltalán nem érti, miről van szó. Próbáljuk elmagyarázni neki, és néhány hasonló feladattal győzdjük meg róla, hogy képes-e önállóan megbírkózni vele. Ha így sem megy, hiába javítjuk ki a házi feladatát, tudásában úgymint hiányosság lesz. Ilyen esetben inkább jelezzük a tanító néninek, hogy ez még nem megy a gyereknek, mint hogy helyette hibátlan házi feladatokat írjunk.

*(Kismama tanácsadó alapján) Egri Erika*

## Egyik szemünk sír...

### 2004 áprilisában utolsó útjára kísértük

ifj Súlyom Dániel, mh. április 1-én, élt 92 évét, Magyarországon  
 Budai Ilona mh. április 9-én, élt 79 évét, hsz.: 1253  
 Palágyi Ferenc mh. április 10-én, élt 65 évét, hsz.: 1364  
 Varga Olivia-Anita mh. április 19-én, élt 5 hónapot, hsz.: 1280  
 Bárány Sándor mh. április 29-én, élt 57 évét, hsz.: 925

**Pihenése legyen csendes!**

**Ezüton nyilváníjuk őszinte részvétünket a gyászoló családoknak.**

### ...a másik nevet

### 2004 áprilisában születtek

Onica Florian és Florina fia, Dan-Andrei, ápr. 4-én  
 Bódizs Imre és Judit fia, Krisztián-Imre, ápr. 11-én  
 Bogya Sándor és Krisztina lánya, Andrea-Krisztina ápr. 18-án

**Boldog, hosszú életet kívánunk az újszülöttnek, szüleinek pedig erőt, egészséget a neveléséhez.**

### 2004 áprilisában kötöttek házasságot

Dimény Sándor-József és Cseke Andrea, ápr. 17-én  
 Pap Ferenc és Bartha Hajnal-Erzsébet, ápr. 24-én

**Kívánunk sok boldogságot a fiatal házasoknak!**

## Megemlékezés

Névnapja alkalmából kegyelettel és mély fájdalommal emlékezünk TAKACS FELÍCA tanárnőre, aki mindig őszinte barát és "mindenki Feliciája" tudott lenni.

*Lakner Piroska és családja*

Fájó szívvel emlékezünk az egy éve elhunyt férjre, apára, nagyapára DIMÉNY FERENC-re

*A család*

## Jókívánság



Gratulálunk POP IMRE polgármesternek a jogi egyetem sikeres elvégzéséhez. Sok sikert kívánunk további munkájához!

*a polgármesteri hivatal munkaközössége*

### Kedves Kolléga!

1958-ban jöttem el Krasznáról. A fiam, Boros György ott született és járt három osztályt. Mindig szeretettel gondol Krasznára s a krasznaiakra. Petőfit is nagyon szereti, ezért küldi általam az 1.000.000 lejt a jövődöbeli szoborra. Én holnap utazom hozzájuk Pannonhalmára, és még ezt el kellett intéznem.

*Szívélyes üdvözlettel, Bácsné*

## Illik, nem illik ? VENDÉGSÉGBE MEGYÜNK

Néhány magatartási szabály:

- Soha ne menjünk sehova meghívás nélkül!

- Mindenképpen vigyünk legalább valami csekély ajándékot!

Tulajdonképpen egy szál virággal együtt az igazi, vagy egyikkel vagy másikkal is kedveskedhetünk.

Nagyon fontos, hogy vegyük komolyan a vendégség kezdési időpontját, amelyet a vendéglátó közöl velünk. Vagyis legyünk pontosak! Jó benyomást kelt a pontos ember ( az ellenkezője is igaz).

Megkésett ebéd- vagy vacsoravendégre várni a többiek számára nagyon kínos. Fogadjuk el egy életre szabályként, hogy nem illik visszaélni mások idejével.

Ha közbejött valami, és nem tudunk elmenni, telefonon feltétlenül mondjuk le a meghívást. A bejáratnál akkor is csengessünk, ha az ajtó nyitva van, így figyelmeztessük a háziakat jövetelünkre. Minden előttünk álló ajtón kopogtassunk, amíg meg nem találjuk a háziakat. Ugye tudjuk, hogy a lábtörő mire való? Használjuk!

Kérdezzük meg a háziakat, hogy levegyük-e a cipőnk. Ha nem ragaszkodnak hozzá, mi se erősködjünk! Nem illik vendégségben rosszkedvűnek mutatkozni! A vendéglátónak úgyis van épp elég gondja, nem kívánhatjuk tőle, hogy velünk kezdjen el lelkizni, és a rendezvény sikerét kockáztatjuk azzal, hogy mogorvaságunk miatt rosszul érzik majd magukat a többiek. Vendégség alatt nem illik az órát nézni sem nekünk, sem a házigazdának. Ha ő teszi, akkor szedjük a sátorfánkat és jöjjünk el, mert rosszul becsültük meg az ott töltendő időt. Ha hosszúra nyúlik a vendégség, és a többiek esetleg már hazamentek, mi is készülődjünk. Csak akkor maradhatunk még egy rövid ideig, ha a vendéglátók kifejezetten tiltakoznak távozásunk ellen. Búcsúzáskor a felnőttektől köszönünk el először, aztán barátunktól, illetve a fiatal vendégektől.

Vincze E.Lenke

## KÖZÉRDEKŰ FELHÍVÁS

A Román Csendőrség szilágy megyei csendőrparancsnoksága versenyvizsgát szervez a következő munkahely betöltésére:

### szerződéses csendőr (jandarm angajat cu contract)

Mindazon 30 évnél fiatalabb jelentkezőket várják akik teljesítik az alábbi feltételeket: érettségi bizonyítvány, letöltött katonai szolgálat, legkevesebb 175 cm testmagasság.

Bővebb információ a Megyei Csendőrparancsnokság székhelyén: Zilah, Mihai Viteazul sugárút 105/A vagy a 620816-s központi szám 124-s telefonon.

A jelentkezés határideje 2004. június 7.

\*\*\*

A krasznai csendőrség a lakosság szolgálatában áll. Bármilyen panasszal forduljanak bizalommal az itt állomásozó alakulathoz.

Tel: 637124

A krasznai parancsnok fogadóórja:

kedd 12-14 és csütörtök 18-20 óra között.

A parancsnok neve: (plutonier major) **Talpos Vasile**



"Aki kicsit főz, hamar megeszi"  
(Közmondás)

## Kérek még

### TÖLTÖTT TOJÁS CSŐBEN

**Hozzávalók:** 8 főtt tojás, 25 dkg juhtúró, 8 dkg vaj, 15 dkg póréhagyma, 2 dl tejföl, 1 tojás sárgája, 15 dkg sajt, só.

**Elkészítés:** A főtt tojásokat megtisztítjuk, hosszában kettévágjuk. Sárgájukat a juhtúróval együtt finom szűrőn áttörjük. Keverőtálba tesszük, hozzáadunk 4 dkg vajat, sóval fűszerezzük, és habverővel krémszerűvé keverjük. A póréhagymát karikára vágjuk. Egy serpenyőben 4 dkg vajat hevítünk, a hagymát üvegesre pirítjuk benne, majd átöntjük egy tűzálló tálba és egyenletesen elterítjük. A túróteléssel megtöltjük a tojásokat, és a párolt hagymakarikákra szépen egymás mellé sorakoztatjuk. A tejfölt összekeverjük a tojás sárgájával, kissé megsózzuk, belekeverjük a reszelt sajtot és a tojásokra öntjük. Előmelegített sütőben pirosra sütjük. Forrón tálaljuk.

### EPRES TÚRÓGOMBÓC

**Hozzávalók:** 50 dkg tehéntúró, 50 dkg eper, 3 dl tejföl, 8 dkg búzadara, 3 tojás, porcukor, csipetnyi só.

**Elkészítés:** Az áttört tehéntúrót összekeverem a habosra felvert tojásokkal, búzadarával, sóval és kevés porcukorral. A hűtőszekrényben 3-4 órán keresztül pihentetem.

Nagy gombócokat formálok belőle, és mindegyik közepébe rakok egy- két szem epret. Forrásban levő sós vízben megfőzöm a gombócokat, majd leszűrve, tálra szedem. Közben a tejfölt összekeverem a maradék, villával összetört eperrel, és annyi porcukrot teszek bele, hogy édes legyen. A megfőtt gombócokat megöntözöm a gyümölcsös tejjel. Bármilyen egyéb gyümölccsel elkészíthető.

### Diétás ételek cukorbetegeknek

#### LECSÓS TÖKFŐZELÉK

**Hozzávalók:** 150 g tök, 200 g húsos zöldpaprika, 150 g paradicsom, 150 g vörshagyma, 5 g olaj, 5 g liszt, pirospaprika, só, édesítőszer, kevés ecet.

**Elkészítés:** A hagymát az olajon üvegesre pirítjuk, rákarikázzuk a paprikát és paradicsomot. Megsózzuk, paprikázzuk. Amikor félig megfőtt, hozzátezzük a tököt, és kevés ecettel ízesítjük. Ha szükséges, kevés vizet öntünk rá. Amikor megfőtt, liszttel megszórjuk, ízlés szerint édesíthetjük. Egyet forralunk rajta, hogy a liszt besűrűsítse a főzeléket.

Jó étvágyat kíván Egri Edit

### Örökítse meg élete legszebb eseményeit.

Professzionális digitális fotó-videó editálás, effektek, rögzítés DVD-re, VHS kazettára, SVCD-re, számítógépes CD-re stb.

Ajándék meglepetések !

#### Érdeklődni:

Hajas Zsolt-Mártonnál a 0742-246606 telefonszámon.

NOVATEX STUDIO

### SC MODAROM SRL

német-román közös vállalkozás új varrodát nyit Krasznán.

#### Felvesznek 100 varrónőt

Érdeklődni és jelentkezni lehet:

Dimény Istvánnál a Polgármesteri hivatalnál.

Jelentkezési határidő június 14.

## Anyák napi köszöntő

A teremtő Isten a Föld, a mindenség megalkotására és az ember fomálása után az ember egyedül érezte magát az Éden kertben és Isten szerze számára segítőtársat, és pedig az asszonyt – az anyát az emberiség jövőjének hordozója.

Az anyákról kimagasló történetek vannak feljegyezve, úgy a Szentírásban, mint a történelemben.

Egy kimagasló anya a szentírásban Mózes anyja aki rabszölgaként kellett felnevelje gyermekét. Mózes, Isten után anyjának köszönhette páratlan nevelését, jellemzilárdságát, melyet ismerünk.

Egy másik anya a Szentírásban Anna, aki az Úrhoz imádkozott egy gyerekáldásért, amit meg is hallgatott az Úr. Részesedett abban a kegyelemben, melyért oly buzgón imádkozott.

Ó, milyen nagy lett azért Anna jutalma, és mily követésre méltó az ő példája és anyai büszkesége. Ugyanígy minden anyának meg van a maga kamatozó, felmérhetetlen kincse gyermekeiben.

Egyedül csak ő egyengetheti azt az ösvényt mely napfényben és homályon át a dicső magasba, a mennybe vezet.

Kívánom – gyerekként, de szülőként is, hogy Isten áldjon meg minden édesanyát jó egészséggel, sok türelemmel, szeretettel, hogy méltóképpen nevelhessék gyermekeiket. A gyermekeik pedig örömet okozzanak nekik, és legyen részük abban az ígéletben, amit Pál apostol ír, hogy a gyermekek tiszteljék szüleiket, és együtt részük legyen abban az ígéletben, amit Isten ígért, hogy hosszú életük legyen ezen a földön és az örökkévalóságban.

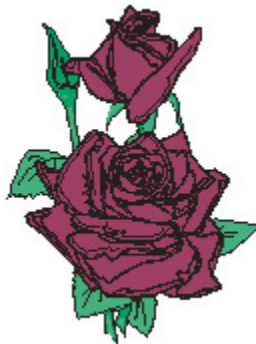
**Isten áldjon meg minden anyát és jövőbeli anyát.**

*Tisztelettel és szeretettel  
Pop Imre polgármester*

### Anyai kezek

Anyaikezek, de szépek vagytok,  
Ha szeretettel simogattok.  
Ha puha fűrtön megpihentek,  
És áldás vagytok gyermekeknek.

Anyaikezek, de szépek vagytok,  
Ha fáradt arcot simogattok.  
Ha átsuhantok – gond – barázdán,  
S homlok simul, mint a márvány.



Anyaikezek, de szépek vagytok,  
Ha munkálkodtok, foltoztogattok.  
Szépek vagytok fehérén, barnán,  
Szentírásón vagy gyűrőtáblán.

Szépek vagytok ti mindig, mindig,  
A csókos hálát is rátok hintik.  
Szépnél még szebbek akkor vagytok  
Ha éhezönek enni adtok.



### Apró-cseprő



#### SC KATYAS SRL KRASZNA KULTÚROTTHON

Tel: 637171,0741134510, 0744666725, 0740250627

Szolgáltatások: gépkocsi-bejegyzési okiratok, vezetői jogosítvány, útlevel, személyazonossági igazolvány, biztosítás, fordítás: spanyol, angol, olasz, német, portugál, cseh, magyar, orosz, francia, stb.nyelvből, Fénymásolás (xerox), Okirat közvetítés Bukarestbe: Hivatalos Közlönybeli hírdetések, Névjegykártyák: fejrészes oldalak, esküvői meghívók, különféle szövegszerkesztések, Belföldi és nemzetközi szállítás, Gépkocsi-vontatás

\* \* \*

A SKURLY & COMP KFT. üvegező üzlete mellett használt elektrotechnikai és háztartási cikkek forgalmazó üzlettel várja kedves vásárlóit.

Eladó ház Krasznán az 1093-as szám alatt. Az összterület 18 ár. Érdeklődni lehet: Kraszna 1295 szám. Tel: 636440

#### A DUNAFERR Krasznán

Új vasáru lerakat nyílt MEGAFERR néven Krasznán, mely a magyarországi DUNAFERR termékeket forgalmazza előnyös áron.az érdeklődők az 1391-es házszámon, illetve a 0260-636527-es telefonszámon érdeklődhetnek a különböző profilú csövek és vasárúk iránt.

Vásároljon megbízható, személyre szabott új vagy használt számítógépet, hozzávaló alkatrészt, kiegészítőt - kedvező áron, garanciával - minden ami számítástechnika -

**Tartson lépést Ön is a változó világgal!**

További szolgáltatások: teljeskörű szervíz, ingyenes házhozszállítás és beszerelés.

ifj. Dimény Miklós, tel: 636487, mobil: 0744-256289

\*

Kiadja a CsereyFarkas Társaság, Crasna nr. 13.

Főszerkesztő: Oláh Miklós. A lapszámot összeállította: Oláh Miklós. Számítógépes tördelés: Vékás Albert  
Szerkesztőség: KRASZNA loc. CRASNA nr. 552 jud. SÁLAJ cod. 457085. E-mail: kraszna\_ujsag@yahoo.com

Internet: www.kraszna.go.ro Honlap szerkesztő: Vékás Albert ISSN 1584-2940  
Nyomtatás: S.C. Color Print S.R.L. 4700 ZALÁU str. 22 Decembrie nr. 66. tel/fax: 0260-661752.

A névvel vagy névjeggyel ellátott írásokért szerzőik felelnek, azok nem mindig tükrözik a szerkesztőség véleményét is.